價單 Price List

第一部份:基本資料	Part 1: Basic Information		
發展項目名稱	星漣海	期數 (如有)	
Name of Development	Seanorama	Phase No. (if any)	
發展項目位置	彩沙街1號		
Location of Development	1 Choi Sha Street		
發展項目(或期數)中的住宅物業的總數			454
The total number of residential properti	ies in the development (or phase of the development)		

印製日期	價單編號
Date of Printing	Number of Price List
9/3/17	1

修改價單(如有)

Revision to Price List (if any)

修改日期	經修改的價單編號	如物業價錢經修改,請以「✓」標示
Date of Revision	Numbering of Revised Price List	Please use " \checkmark " to indicate changes to prices of residential properties
		價錢
		Price
13/3/17	1A	
30/3/17	1B	
3/4/17	1C	✓
26/4/17	1D	
9/5/17	1E	
27/6/17	1F	
1/8/17	1G	
29/8/17	1H	\checkmark
27/9/17	11	
28/10/17	1J	
31/10/17	1K	
20/11/17	1L	\checkmark
5/12/17	1M	
11/12/17	1N	
1/2/18	10	\checkmark
5/2/18	1P	
26/2/18	1Q	
4/3/18	1R	
13/3/18	1S	
14/3/18	1T	
26/3/18	1U	
5/4/18	1V	
28/4/18	1W	
30/4/18	1X	
7/5/18	1Y	
31/5/18	1Z	
4/6/18	1ZA	

(續下頁 continued on next page)

Price List No.

修改日期	經修改的價單編號	如物業價錢經修改,請以「✓」標示
Date of Revision	Numbering of Revised Price List	Please use " \checkmark " to indicate changes to prices of residential properties
		價錢
		Price
29/6/18	1ZB	
16/7/18	1ZC	
2/8/18	1ZD	
6/8/18	1ZE	
28/9/18	1ZF	
12/10/18	1ZG	
22/10/18	1ZH	
26/11/18	1ZI	
19/1/19	1ZJ	
18/3/19	1ZK	
2/5/19	1ZL	
3/6/19	1ZM	
10/9/19	1ZN	
1/11/19	1ZO	
20/12/19	1ZP	
6/5/20	1ZQ	
28/5/20	1ZR	

Description	物業的描述 n of Resident	ial Property	實用面積 (包括露台,工作平台及陽台(如有) 平方米(平方呎)	售價 (元) Price (\$)	實用面積 每平方米/呎售價 元,每平方米			Ai			積(不計算入實用 Not included in th		rea)		
大厦名稱 Block	樓層 Floor	單位 Unit	Saleable Area (including balcony, utility platform and verandah, if any) sq. metre (sq. ft.)	(¢)	(元,每平方呎) Unit Rate of Saleable Area						<(平方呎) tre (sq. ft.)				
Name			sq. meure (sq. nt.)		\$ per sq. metre (\$ per sq. ft.)	空調機房 Air- conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cockloft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stairhood	前庭 Terrace	庭院 Yard
1	1	А	107.330 (1155) 露台 Balcony: 工作平台 Utility Platform:	\$24,145,000	224,960 (20,905)				18.615 (200)						
1	1	В	148.643 (1600) 露台 Balcony:	\$33,548,000	225,695 (20,968)				20.619						
			工作平台 Utility Platform:	\$34,219,000	230,209 (21,387)				(222)						
1	1	С	71.606 (771) 露台 Balcony: 工作平台 Utility Platform:	\$14,124,000	197,246 (18,319)				7.918 (85)						
1	1	D	110.845 (1193) 露台 Balcony: 工作平台 Utility Platform:	\$20,546,000	185,358 (17,222)				10.852 (117)						
1	1	E	110.782 (1192) 露台 Balcony: 工作平台 Utility Platform:	\$19,732,000	178,116 (16,554)				12.456 (134)						
1	1	F	71.466 (769) 露台 Balcony: 2.497 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$12,471,000	174,503 (16,217)										
1	2	А	111.388 (1199) 露台 Balcony: 4.058 (44)	\$ 23,600,000	211,872 (19,683)										
			蓝日 Dateony: 4.038 (44) 工作平台 Utility Platform:	\$24,072,000	216,109 (20,077)										
1	2	В	154.355 (1661) 露台 Balcony: 5.712 (61)	\$ 33,256,000	215,451 (20,022)										
1		D	蓝日 Bacoly. 5.712 (01) 工作平台 Utility Platform:	\$33,921,000	219,760 (20,422)										
1	2	С	74.142 (798) 露台 Balcony: 2.536 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$14,240,000	192,064 (17,845)										
1	2	D	115.053 (1238) 露台 Balcony: 4.208 (45) 工作平台 Utility Platform:	\$21,002,000	182,542 (16,964)										
1	2	Е	114.988 (1238) 露台 Balcony: 4.206 (45) 工作平台 Utility Platform:	\$20,073,000	174,566 (16,214)										

Price List No.

Description	物業的描述 n of Resident	ial Property	實用面積 (包括露台,工作平台及陽台(如有) 平方米(平方呎)	售價 (元) Price (\$)	實用面積 每平方米/呎售價 元,每平方米			А			積(不計算入實戶 Not included in th		rea)		
大厦名稱 Block	樓層 Floor	單位 Unit	Saleable Area (including balcony, utility platform and verandah, if any)	(\$)	(元,每平方呎) Unit Rate of						长(平方呎) tre (sq. ft.)				
Name			sq. metre (sq. ft.)		Saleable Area \$ per sq. metre (\$ per sq. ft.)	空調機房 Air- conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cockloft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stairhood	前庭 Terrace	庭院 Yard
1	2	F	71.466 (769) 露台 Balcony: 2.497 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$12,855,000	179,876 (16,717)										
1	3	А	111.388 (1199) 露台 Balcony: 4.058 (44)	\$24,082,000	216,199 (20,085)										
	5		正作平台 Utility Platform:	\$24,564,000	220,526 (20,487)										
1	3	В	154.355 (1661) 露台 Balcony: 5.712 (61)	\$ 33,936,000	219,857 (20,431)										
	5	D	工作平台 Utility Platform:	\$34,615,000	224,256 (20,840)										
1	3	C	74.142 (798) 露台 Balcony: 2.536 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$14,532,000	196,002 (18,211)										
1	3	D	115.053 (1238) 露台 Balcony: 4.208 (45) 工作平台 Utility Platform:	\$21,652,000	188,192 (17,489)										
1	3	Е	114.988 (1238) 露台 Balcony: 4.206 (45) 工作平台 Utility Platform:	\$20,694,000	179,967 (16,716)										
1	3	F	71.466 (769) 露台 Balcony: 2.497 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$13,117,000	183,542 (17,057)										
1	5	А	111.388 (1199) 露台 Balcony: 4.058 (44) 工作平台 Utility Platform:	\$24,327,000	218,399 (20,289)										
1	5	В	154.355 (1661) 京会 Balaanu 5 712 (61)	\$34,276,000	222,060 (20,636)										
			露台 Balcony: 5.712 (61) 工作平台 Utility Platform:	\$34,962,000	226,504 (21,049)										
1	5	С	74.142 (798) 露台 Balcony: 2.536 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$14,679,000	197,985 (18,395)										
1	5	D	115.053 (1238) 露台 Balcony: 4.208 (45) 工作平台 Utility Platform:	\$21,870,000	190,086 (17,666)										

Price List No.

	物業的描述 n of Resident	ial Property	實用面積 (包括露台,工作平台及陽台(如有) 平方米(平方呎)	售價 (元) Price	實用面積 每平方米/呎售價 元,每平方米			Ai			積(不計算入實月 Not included in th		rea)		
大厦名稱 Block	樓層 Floor	單位 Unit	Saleable Area (including balcony, utility platform and verandah, if any)	(\$)	(元,每平方呎) Unit Rate of						兴(平方呎) tre (sq. ft.)				
Name			sq. metre (sq. ft.)		Saleable Area \$ per sq. metre (\$ per sq. ft.)	空調機房 Air- conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cockloft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stairhood	前庭 Terrace	庭院 Yard
1	5	Е	114.988 (1238) 露台 Balcony: 4.206 (45) 工作平台 Utility Platform:	\$20,902,000	181,775 (16,884)										
1	5	F	71.466 (769) 露台 Balcony: 2.497 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$13,249,000	185,389 (17,229)										
1	6	А	111.388 (1199) 露台 Balcony: 4.058 (44) 工作平台 Utility Platform:	\$24,813,000	222,762 (20,695)										
1	6	В	154.355 (1661) 露台 Balcony: 5.712 (61)	\$34,329,000	222,403 (20,668)										
			工作平台 Utility Platform:	\$35,016,000	226,854 (21,081)										
1	6	C	74.142 (798) 露台 Balcony: 2.536 (27)	\$14,701,000	198,282 (18,422)										
1	0		工作平台 Utility Platform:	\$15,363,000	207,210 (19,252)										
1	6	D	115.053 (1238) 露台 Balcony: 4.208 (45) 工作平台 Utility Platform:	\$21,903,000	190,373 (17,692)										
1	6	Е	114.988 (1238) 露台 Balcony: 4.206 (45) 工作平台 Utility Platform:	\$21,322,000	185,428 (17,223)										
1	6	F	71.466 (769) 露台 Balcony: 2.497 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$13,515,000	189,111 (17,575)										
1	7	А	111.388 (1199) 露台 Balcony: 4.058 (44) 工作平台 Utility Platform:	\$25,311,000	227,233 (21,110)										
1	7	В	154.355 (1661) 露台 Balcony: 5.712 (61)	\$34,380,000	222,733 (20,698)										
			路台 Balcony: 5.712 (61) 工作平台 Utility Platform:	\$35,068,000	227,191 (21,113)										
1	7	С	74.142 (798) 露台 Balcony: 2.536 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$14,723,000	198,578 (18,450)										

Price List No.

Description	物業的描述 of Resident	ial Property	實用面積 (包括露台,工作平台及陽台(如有) 平方米(平方呎)	售價 (元) Price (\$)	實用面積 每平方米/呎售價 元,每平方米			Ai			積(不計算入實用 Not included in th		rea)		
大廈名稱 Block	樓層 Floor	單位 Unit	Saleable Area (including balcony, utility platform and verandah, if any) sq. metre (sq. ft.)	(\$)	(元,每平方呎) Unit Rate of Saleable Area						<(平方呎) tre (sq. ft.)				
Name			sq. meue (sq. n.)		\$ per sq. metre (\$ per sq. ft.)	空調機房 Air- conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cockloft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stairhood	前庭 Terrace	庭院 Yard
1	7	D	115.053 (1238) 露台 Balcony: 4.208 (45) 工作平台 Utility Platform:	\$21,936,000	190,660 (17,719)										
1	7	E	114.988 (1238) 露台 Balcony: 4.206 (45) 工作平台 Utility Platform:	\$21,749,000	189,141 (17,568)										
1	7	F	71.466 (769) 露台 Balcony: 2.497 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$13,785,000	192,889 (17,926)										
1	8	А	111.388 (1199) 露台 Balcony: 4.058 (44) 工作平台 Utility Platform:	\$25,349,000	227,574 (21,142)										
1	8	В	154.355 (1661) 露台 Balcony: 5.712 (61) 工作平台 Utility Platform:	\$34,429,000	223,051 (20,728)										
1	8	С	74.142 (798) 露台 Balcony: 2.536 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$14,747,000	198,902 (18,480)										
1	8	D	115.053 (1238) 露台 Balcony: 4.208 (45) 工作平台 Utility Platform:	\$21,970,000	190,955 (17,746)										
1	8	Е	114.988 (1238) 露台 Balcony: 4.206 (45) 工作平台 Utility Platform:	\$21,781,000	189,420 (17,594)										
1	8	F	71.466 (769) 露台 Balcony: 2.497 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$13,806,000	193,183 (17,953)										
1	9	А	111.388 (1199) 露台 Balcony: 4.058 (44) 工作平台 Utility Platform:	\$25,386,000	227,906 (21,173)										
1	0	D	154.355 (1661) 京会 Palaanu 5 712 ((1)	\$34,481,000	223,388 (20,759)										
1	9	В	露台 Balcony: 5.712 (61) 工作平台 Utility Platform:	\$35,171,000	227,858 (21,175)										
1	9	С	74.142 (798) 露台 Balcony: 2.536 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$14,768,000	199,185 (18,506)										
1	9	D	115.053 (1238) 露台 Balcony: 4.208 (45) 工作平台 Utility Platform:	\$22,003,000	191,242 (17,773)										

Price List No.

Description		ial Property	實用面積 (包括露台,工作平台及陽台(如有) 平方米(平方呎)	售價 (元) Price (\$)	實用面積 每平方米/呎售價 元,每平方米			A			積(不計算入實用 Not included in th		rea)		
大廈名稱 Block	樓層 Floor	單位 Unit	Saleable Area (including balcony, utility platform and verandah, if any)	(\$)	(元,每平方呎) Unit Rate of						<(平方呎) tre (sq. ft.)				
Name			sq. metre (sq. ft.)		Saleable Area \$ per sq. metre (\$ per sq. ft.)	空調機房 Air- conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cockloft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stairhood	前庭 Terrace	庭院 Yard
1	9	Е	114.988 (1238) 露台 Balcony: 4.206 (45) 工作平台 Utility Platform:	\$21,815,000	189,715 (17,621)										
1	9	F	71.466 (769) 露台 Balcony: 2.497 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$13,827,000	193,477 (17,980)										
1	10	А	111.388 (1199) 露台 Balcony: 4.058 (44) 工作平台 Utility Platform:	\$25,895,000	232,476 (21,597)										
1	10	В	154.355 (1661) 露台 Balcony: 5.712 (61)	\$34,532,000	223,718 (20,790)										
1	10	В	蓝日 Bacony. 5.712 (01) 工作平台 Utility Platform:	\$35,223,000	228,195 (21,206)										
1	10	С	74.142 (798) 露台 Balcony: 2.536 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$14,790,000	199,482 (18,534)										
1	10	D	115.053 (1238) 露台 Balcony: 4.208 (45) 工作平台 Utility Platform:	\$22,036,000	191,529 (17,800)										
1	10	Е	114.988 (1238) 露台 Balcony: 4.206 (45) 工作平台 Utility Platform:	\$22,250,000	193,498 (17,973)										
1	10	F	71.466 (769)	\$14,103,000	197,339 (18,339)										
1	10	Г	露台 Balcony: 2.497 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$14,681,000	205,426 (19,091)										
1	11	А	111.388 (1199) 露台 Balcony: 4.058 (44) 工作平台 Utility Platform:	\$26,412,000	237,117 (22,028)										
	11		154.355 (1661)	\$34,584,000	224,055 (20,821)										
	11	В	露台 Balcony: 5.712 (61) 工作平台 Utility Platform:	\$35,276,000	228,538 (21,238)										
1	11	С	74.142 (798) 露台 Balcony: 2.536 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$14,813,000	199,792 (18,563)										

Description	物業的描述 of Residenti	al Property	實用面積 (包括露台,工作平台及陽台(如有) 平方米(平方呎)	售價 (元) Price (\$)	實用面積 每平方米/呎售價 元,每平方米			A			積(不計算入實戶 Not included in t		rea)		
大廈名稱 Block	樓層 Floor	單位 Unit	Saleable Area (including balcony, utility platform and verandah, if any)	(\$)	(元,每平方呎) Unit Rate of						<(平方呎) tre (sq. ft.)				
Name			sq. metre (sq. ft.)		Saleable Area \$ per sq. metre (\$ per sq. ft.)	空調機房 Air- conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cockloft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stairhood	前庭 Terrace	庭院 Yard
1	11	D	115.053 (1238) 露台 Balcony: 4.208 (45) 工作平台 Utility Platform:	\$22,068,000	191,807 (17,826)										
1	11	E	114.988 (1238) 露台 Balcony: 4.206 (45) 工作平台 Utility Platform:	\$22,696,000	197,377 (18,333)										
1	11	F	71.466 (769) 露台 Balcony: 2.497 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$14,385,000	201,285 (18,706)										
3A	2	С	72.496 (780) 露台 Balcony: 2.490 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$13,443,000	185,431 (17,235)										
3A	2	D	72.536 (781) 露台 Balcony: 2.490 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$15,402,000	212,336 (19,721)										
3A	3	С	72.496 (780) 露台 Balcony: 2.490 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$13,464,000	185,721 (17,262)										
3A	3	D	72.536 (781) 露台 Balcony: 2.490 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$15,424,000	212,639 (19,749)										
3A	5	С	72.496 (780) 露台 Balcony: 2.490 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$13,484,000	185,996 (17,287)										
3A	5	D	72.536 (781) 露台 Balcony: 2.490 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$15,446,000	212,943 (19,777)										
3A	6	С	72.496 (780) 露台 Balcony: 2.490 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$13,503,000	186,259 (17,312)										
3A	6	D	72.536 (781) 露台 Balcony: 2.490 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$15,471,000	213,287 (19,809)										
3A	7	С	72.496 (780) 露台 Balcony: 2.490 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$13,523,000	186,534 (17,337)										
3A	7	D	72.536 (781) 露台 Balcony: 2.490 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$15,493,000	213,590 (19,837)										
3A	8	С	72.496 (780) 露台 Balcony: 2.490 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$13,543,000	186,810 (17,363)										

Price List No.

Description		ial Property	實用面積 (包括露台,工作平台及陽台(如有) 平方米(平方呎)	售價 (元) Price	實用面積 每平方米/呎售價 元,每平方米			A			積(不計算入實月 Not included in th		rea)		
大廈名稱 Block	樓層 Floor	單位 Unit	Saleable Area (including balcony, utility platform and verandah, if any)	(\$)	(元,每平方呎) Unit Rate of						兴(平方呎) tre (sq. ft.)				
Name			sq. metre (sq. ft.)		Saleable Area \$ per sq. metre (\$ per sq. ft.)	空調機房 Air- conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cockloft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stairhood	前庭 Terrace	庭院 Yard
3A	8	D	72.536 (781) 露台 Balcony: 2.490 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$15,516,000	213,908 (19,867)										
3A	9	С	72.496 (780) 露台 Balcony: 2.490 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$13,562,000	187,072 (17,387)										
3A	10	С	72.496 (780) 露台 Balcony: 2.490 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$13,583,000	187,362 (17,414)										
3A	11	С	72.496 (780) 露台 Balcony: 2.490 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$13,604,000	187,652 (17,441)										
3A	12	С	72.496 (780) 露台 Balcony: 2.490 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$13,625,000	187,941 (17,468)										
3A	15	С	72.496 (780) 露台 Balcony: 2.490 (27) 工作平台 Utility Platform:	\$13,646,000	188,231 (17,495)										
3B	2	G	115.190 (1240) 露台 Balcony: 工作平台 Utility Platform:	\$21,718,000	188,541 (17,515)				11.175 (120)						
3B	3	G	119.598 (1287) 露台 Balcony: 4.408 (47) 工作平台 Utility Platform:	\$21,361,000	178,607 (16,598)										
3B	5	G	119.598 (1287) 露台 Balcony: 4.408 (47) 工作平台 Utility Platform:	\$21,392,000	178,866 (16,622)										
3B	6	G	119.598 (1287) 露台 Balcony: 4.408 (47) 工作平台 Utility Platform:	\$21,426,000	179,150 (16,648)										
3B	7	G	119.598 (1287) 露台 Balcony: 4.408 (47)	\$21,458,000	179,418 (16,673)										
JD	1		路台 Balcony: 4.408 (47) 工作平台 Utility Platform:	\$21,887,000	183,005 (17,006)										
3B	8	G	119.598 (1287) 露台 Balcony: 4.408 (47) 工作平台 Utility Platform:	\$21,492,000	179,702 (16,699)										
3B	9	G	119.598 (1287) 露台 Balcony: 4.408 (47) 工作平台 Utility Platform:	\$21,523,000	179,961 (16,723)										

Price List No.

Description		ial Property	實用面積 (包括露台,工作平台及陽台(如有) 平方米(平方呎) Saleable Area	售價 (元) Price (\$)	實用面積 每平方米/呎售價 元,每平方米	Area of other specified items (Not included in the Saleable Area)									
大廈名稱 Block	樓層 Floor	單位 Unit	(including balcony, utility platform and verandah, if any) sq. metre (sq. ft.)	(Ψ)	(元,每平方呎) Unit Rate of Saleable Area						(平方呎) re (sq. ft.)				
Name			sq. metre (sq. it.)		\$ per sq. metre (\$ per sq. ft.)	空調機房 Air- conditioning plant room	窗台 Bay window	閣樓 Cockloft	平台 Flat roof	花園 Garden	停車位 Parking space	天台 Roof	梯屋 Stairhood	前庭 Terrace	庭院 Yard
3B	10	G	119.598 (1287) 露台 Balcony: 4.408 (47) 工作平台 Utility Platform:	\$21,557,000	180,245 (16,750)										
3B	11	G	119.598 (1287) 露台 Balcony: 4.408 (47) 工作平台 Utility Platform:	\$21,589,000	180,513 (16,775)										
3B	12	G	119.598 (1287) 露台 Balcony: 4.408 (47) 工作平台 Utility Platform:	\$21,622,000	180,789 (16,800)										
3B	15	G	119.598 (1287) 露台 Balcony: 4.408 (47) 工作平台 Utility Platform:	\$21,654,000	181,057 (16,825)										
3B	16	G	119.598 (1287) 露台 Balcony: 4.408 (47) 工作平台 Utility Platform:	\$21,687,000	181,332 (16,851)										
3B	17	G	119.598 (1287) 露台 Balcony: 4.408 (47) 工作平台 Utility Platform:	\$21,720,000	181,608 (16,876)										
3B	18	G	119.598 (1287) 露台 Balcony: 4.408 (47) 工作平台 Utility Platform:	\$21,775,000	182,068 (16,919)										
3B	19	G	119.598 (1287) 露台 Balcony: 4.408 (47) 工作平台 Utility Platform:	\$21,830,000	182,528 (16,962)										
3B	20	G	119.598 (1287) 露台 Balcony: 4.408 (47) 工作平台 Utility Platform:	\$21,885,000	182,988 (17,005)										

第三部份:其他資料 **Part 3 : Other Information**

- 1) 準買家應參閱發展項目的售樓說明書,以了解該項目的資料。 Prospective purchasers are advised to refer to the sales brochure for the Development for information on the Development.
- 2) 根據《一手住宅物業銷售條例》第 52(1)條及第 53(2)及(3)條, -According to sections 52(1) and 53(2) and (3) of the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance, -

第 52(1)條 / Section 52(1)

在某人就指明住宅物業與擁有人訂立臨時買賣合約時,該人須向擁有人支付售價的5%的臨時訂金。 A preliminary deposit of 5% of the purchase price is payable by a person to the owner on entering into a preliminary agreement for sale and purchase in respect of the specified residential property with the owner.

第 53(2)條 / Section 53(2)

如某人於某日期訂立臨時買賣合約,並於該日期後的5個工作日內,就有關住宅物業簽立買賣合約,則擁有人必須在該日期後的8個工作日內,簽立該買賣合約。 If a person executes an agreement for sale and purchase in respect of the residential property within 5 working days after the date on which the person enters into the preliminary agreement for sale and purchase within 8 working days after that date.

第 53(3)條 / Section 53(3)

如某人於某日期訂立臨時買賣合約時,但沒有於該日期後的5個工作日內,就有關住宅物業簽立買賣合約,則-(i)該臨時合約即告終止;(ii)有關的臨時訂金即予沒收;及(iii)擁有人不得就該人沒有簽立買賣合約而針對該人提出進一步 申索。

If a person does not execute an agreement for sale and purchase in respect of the residential property within 5 working days after the date on which the person enters into the preliminary agreement for sale and purchase-(i) the preliminary agreement is terminated;(ii) the preliminary deposit is forfeited; and (iii) the owner does not have any further claim against the person for the failure.

實用面積及屬該住宅物業其他指明項目的面積是按《一手住宅物業銷售條例》第8條及附表二第2部的計算得出的。 3)

The saleable area and area of other specified items of the residential property are calculated in accordance with section 8 and Part 2 of Schedule 2 to the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance.

註:於本第4節內,「售價」指本價單第二部份表中所列之價錢,而「成交金額」指臨時買賣合約及買賣合約所載之價錢(即售價經計算適用折扣後之價錢)。因應不同支付條款及/或折扣按售價計算得出之價目,皆以四捨五入方式換算 4)(i) 至千位數作為成交金額。

Note: In this section 4, "Price" means the price set out in Part 2 of this price list, and "Transaction Price" means the purchase price after applying the applicable discounts on the Price. The price obtained after applying the relevant terms of payment and/or applicable discounts on the Price will be rounded to the nearest thousand (i.e. if the hundreds digit of the price obtained is 5 or above, rounded up to the nearest thousand or if the hundreds digit of the price obtained is 4 or below, rounded down to the nearest thousand) to determine the Transaction Price.

支付條款:

Terms of Payment :

(一) 120 即供付款計劃 - 照售價減 14%

- 1. 成交金額 5% 臨時訂金於買方簽署臨時買賣合約時繳付,買方並須於其後5個工作天內簽署買賣合約。
- 2. 成交金額 5% 加付訂金於買方簽署臨時買賣合約後 60 天內繳付。
- 成交金額餘款於買方簽署臨時買賣合約後120天內繳付。 3. 成交金額 90%

(1) 120 Immediate Payment Plan-14% discount from The Price

- of the Transaction Price being the Preliminary Deposit shall be paid upon signing of the preliminary agreement for sale and purchase. The agreement for sale and purchase must be signed by the Purchaser within 5 working days thereafter. 1. 5%
- of the Transaction Price being the Further Deposit shall be paid within 60 days after the Purchaser signs the preliminary agreement for sale and purchase. 2. 5%
- of the Transaction Price being the remaining balance of the Transaction Price shall be paid within 120 days after the Purchaser signs the preliminary agreement for sale and purchase. 3. 90%

(二) Flexi-360 付款計劃 - 照售價減 14%

- 1. 成交金額 5% 臨時訂金於買方簽署臨時買賣合約時繳付,買方並須於其後5個工作天內簽署買賣合約。
- 2. 成交金額 5% 加付訂金於買方簽署臨時買賣合約後60天內繳付。
- 3. 成交金額 5% 於買方簽署臨時買賣合約後90天內繳付。
- 4. 成交金額 85% 成交金額餘款於買方簽署臨時買賣合約後 120 天內繳付。

簽署臨時買賣合約購買本價單所列之住宅物業及選用「Flexi-360付款計劃」之買方,可於簽署臨時買賣合約後90天內決定是否選用下文「Flexi-360優惠」,如買方決定選用下文優惠:

「Flexi-360」優惠

- 1. 買方必須簽署在成交前佔用所購住宅物業之許可協議(格式由賣方訂明,買方不得要求任何修改),主要條款如下:
 - (a) 買方須於簽署臨時買賣合約後90天內簽署許可協議,並在簽署許可協議時(在已繳付之成交金額之15%外)繳付成交金額之5%作為部分成交金額餘款,餘下的成交金額之80%則可延期至簽署臨時買賣合約起計120天後但240 天(「首次延遲成交日期」)內繳付。
 - (b) 許可佔用期由買方簽署臨時買賣合約後第121天(「佔用期開始日」)至「首次延遲成交日期」為止(「第一期佔用期」)。
 - (c) 買方須於「佔用期開始日」繳付第一期佔用期之許可費用,其金額為成交金額之1%。
 - (d) 買方必須負責繳付該許可協議之印花稅裁定費及印花稅(如有)、簽署該許可協議所需之所有律師費及於「第一期佔用期」內該住宅物業之管理費、差餉、地租及其它開支等。
- 2. 「再次延遲繳付成交金額餘款」優惠 :
 - (a) 買方可於「首次延遲成交日期」完結前最少30天向賣方發出書面通知,申請將成交及繳付成交金額80%餘款日期再延遲120天至簽署臨時買賣合約起計240天後但360天(「再次延遲成交日期」)內繳付。
 - (b) 買方須於「首次延遲成交日期」完結前最少30天簽署所購住宅物業之許可協議(格式由賣方訂明,買方不得要求任何修改),主要條款如下:
 - (i) 許可佔用期由簽署臨時買賣合約後第241天(「額外許可佔用期開始日」)至「再次延遲成交日期」為止(「額外許可佔用期」)。
 - (ii) 買方必須於「額外許可佔用期開始日」繳付額外許可佔用期之額外許可費用,其金額為成交金額之1%。
 - (iii) 買方必須負責繳付該許可協議之印花稅裁定費及印花稅(如有)、簽署該許可協議所需之所有律師費及於「額外許可佔用期」內該住宅物業之管理費、差餉、地租及其它開支等。

詳情以相關交易文件條款作準。

(2) Flexi-360 Payment Plan – 14% discount from The Price

- 1. 5% of the Transaction Price being the Preliminary Deposit shall be paid upon signing of the preliminary agreement for sale and purchase. The agreement for sale and purchase must be signed by the Purchaser within 5 working days thereafter.
- of the Transaction Price being the Further Deposit shall be paid within 60 days after the Purchaser signs the preliminary agreement for sale and purchase. 2. 5%
- 3. 5% of the Transaction Price shall be paid within 90 days after the Purchaser signs the preliminary agreement for sale and purchase.
- of the Transaction Price being the remaining balance of the Transaction Price shall be paid within 120 days after the Purchaser signs the preliminary agreement for sale and purchase. 4. 85%

The Purchaser who signs the preliminary agreement for sale and purchase to purchase a residential property listed in this price list and chooses the "Flexi-360 Payment Plan" may decide within 90 days after the Purchaser signs the preliminary agreement for sale and purchase whether to enjoy the following "Flexi-360" Benefit or not. If the Purchaser decides to enjoy the following benefit:

"Flexi-360" Benefit

- 1. The Purchaser must enter into a Licence Agreement for the pre-completion occupation of the property purchased in the form prescribed by the Vendor (the Purchaser shall not request any amendment to the Licence Agreement), the principal terms of which are as follows:
 - (a) A Purchaser shall within 90 days after the Purchaser signs the preliminary agreement for sale and purchase sign the Licence Agreement and pay 5% of the Transaction Price being part of the remaining balance of the Transaction Price (in addition to the 15% of the Transaction Price paid), in which case the remaining 80% of Transaction Price shall become payable after 120 days but within 240 days after the Purchaser signs the preliminary agreement for sale and purchase (the "First Extended Completion Date").
 - (b) The licence period shall commence from the 121st day after the Purchaser signs the preliminary agreement for sale and purchase (the "Occupation Commencement Date") until the First Extended Completion Date (the "First Occupation") Period").
 - The Purchaser shall pay a licence fee for the First Occupation Period on the Occupation Commencement Date; the amount is 1% of the Transaction Price.
 - The Purchaser shall be responsible to pay for the stamp duty adjudication fee and stamp duty (if any) on that Licence Agreement, the legal costs for the preparation and execution of that Licence Agreement and the management fees, government rates and rents and all other outgoings, etc. of the residential property within the First Occupation Period.
- 2. "Further Extension of paying the remaining balance of the Transaction Price" Benefit:
 - (a) A Purchaser may issue a written notice to the Vendor at least 30 days before the First Extended Completion Date for applying a 120 days further extension of the date of payment of the remaining balance of the Transaction Price, in which case the remaining 80% of Transaction Price shall become payable after 240 days but within 360 days after the Purchaser signs the preliminary agreement for sale and purchase (the "Further Extended Completion Date"). (b) The Purchaser must enter into a Licence Agreement 30 days before the First Extended Completion Date for the pre-completion occupation of the property purchased in the form prescribed by the Vendor (the Purchaser shall not request any
 - amendment to the Licence Agreement), the principal terms of which are as follows:
 - (i) The licence period shall commence from the 241st day after the Purchaser signs the preliminary agreement for sale and purchase (the "Extended Occupation Commencement Date") until the Further Extended Completion Date (the "Extended Occupation Period").
 - (ii) The Purchaser shall pay a further licence fee for the Extended Occupation Period on the Extended Occupation Commencement Date; the amount is 1% of the Transaction Price.
 - (iii) The Purchaser shall be responsible to pay for the stamp duty adjudication fee and stamp duty (if any) on that Licence Agreement, the legal costs for the preparation and execution of that Licence Agreement and the management fees, government rates and rents and all other outgoings, etc. of the residential property within the Extended Occupation Period.

Subject to the terms and conditions of the relevant transaction documents.

(三) 至輕鬆 3 年過渡性貸款計劃 - 照售價減 8%

- 1. 成交金額 5% 臨時訂金於買方簽署臨時買賣合約時繳付,買方並須於其後5個工作天內簽署買賣合約。
- 2. 成交金額 5% 加付訂金於買方簽署臨時買賣合約後60天內繳付。
- 3. 成交金額 90% 成交金額餘款於買方簽署臨時買賣合約後 120 天內繳付。

(3) 3-Year Bridging Loan Plan-8% discount from The Price

- 1. 5% of the Transaction Price being the Preliminary Deposit shall be paid upon signing of the preliminary agreement for sale and purchase. The agreement for sale and purchase must be signed by the Purchaser within 5 working days thereafter.
- 2. 5% of the Transaction Price being the Further Deposit shall be paid within 60 days after the Purchaser signs the preliminary agreement for sale and purchase.
- 3. 90% of the Transaction Price being the remaining balance of the Transaction Price shall be paid within 120 days after the Purchaser signs the preliminary agreement for sale and purchase.

(四)「SUPER-1090」付款計劃- 照售價減 9%

- 1. 成交金額 5% 臨時訂金於買方簽署臨時買賣合約時繳付,買方並須於其後 5 個工作天內簽署買賣合約。
- 2. 成交金額 5% 加付訂金於買方簽署臨時買賣合約後 60 天內繳付。
- 3. 成交金額 5% 於買方簽署臨時買賣合約後 90 天內繳付。
- 4. 成交金額 5% 於買方簽署臨時買賣合約後 180 天內繳付。
- 5. 成交金額 80% 成交金額餘款於買方簽署臨時買賣合約後 545 天內繳付。

選用「SUPER-1090 付款計劃」之買方必須選用下文優惠:

「SUPER-1090」優惠

1. 買方必須在簽署買賣合約同時簽署在成交前佔用所購住宅物業之許可協議(格式由賣方訂明,買方不得要求任何修改),主要條款如下:

(a) 許可佔用期由買方簽署臨時買賣合約後第181天(「佔用期開始日」)至買賣合約訂定的成交日期(即買方簽署臨時買賣合約後第545天,下稱為「合約成交日」)為止。「佔用期開始日」至「合約成交日」下稱為「第一期佔用 期」。

(b)「第一期佔用期」不須繳付許可費用,但買方必須負責繳付該許可協議之印花稅裁定費及印花稅(如有)、簽署該許可協議所需之所有律師費及於「第一期佔用期」內該住宅物業之管理費、差餉、地租及其它開支等。

- 2. 如買方欲於「佔用期開始日」後但於「合約成交日」前的個別日子(於本2項稱為「付清餘款日」)全數付清當其時之成交金額餘款,則: (i) 買方須於「佔用期開始日」後但「付清餘款日」前之一個月份同日之前任何時間向賣方發出書面通知,發出該通知後買方須於該「付清餘款日」付清當其時之成交金額餘款;及 (ii) 買方於該「付清餘款日」#付清成交金額餘款後可獲賣方送出成交金額 2% 現金回贈。
- 3. 「延遲繳付成交金額餘款」優惠 :
 - (a) 買方可向賣方申請延遲18個月成交及繳付成交金額餘款,惟買方須於「合約成交日」之前最少一個月向賣方發出書面通知,並於「合約成交日」或之前(在已繳付之成交金額之20%外)繳付成交金額之5%作為部分成交金額 餘款,餘下的成交金額之75%則可延期至「合約成交日」後但簽署臨時買賣合約起計1090天(「延遲成交日期」)內繳付。
 - (b) 買方須簽署所購住宅物業之許可協議(格式由賣方訂明,買方不得要求任何修改),主要條款如下:
 - (i) 許可佔用期由簽署臨時買賣合約後第546天(「額外許可佔用期開始日」)至「延遲成交日期」為止(「額外許可佔用期」)。
 - (ii) 買方必須負責繳付該許可協議之印花稅裁定費及印花稅(如有)、簽署該許可協議所需之所有律師費及於「額外許可佔用期」內該住宅物業之管理費、差餉、地租及其它開支等。 (c) 如買方欲於「額外許可佔用期開始日」後但於「延遲成交日期」前的個別日子(於本 3(c)項稱為「付清餘款日」)全數付清當其時之成交金額餘款,買方須於「額外許可佔用期開始日」後但「付清餘款日」前之一個月份同日之前 任何時間向賣方發出書面通知,發出該通知後買方須於該「付清餘款日」付清當其時之成交金額餘款。

(4) "SUPER-1090" Payment Plan – 9% discount from The Price

- 1. 5% of the Transaction Price being the Preliminary Deposit shall be paid upon signing of the preliminary agreement for sale and purchase. The agreement for sale and purchase must be signed by the Purchaser within 5 working days thereafter.
- 2. 5% of the Transaction Price being the Further Deposit shall be paid within 60 days after the Purchaser signs the preliminary agreement for sale and purchase.
- of the Transaction Price shall be paid within 90 days after the Purchaser signs the preliminary agreement for sale and purchase. 3. 5%
- 4. 5% of the Transaction Price shall be paid within 180 days after the Purchaser signs the preliminary agreement for sale and purchase.
- 5. 80% of the Transaction Price being the remaining balance of the Transaction Price shall be paid within 545 days after the Purchaser signs the preliminary agreement for sale and purchase.

The Purchaser who chooses the "SUPER-1090 Payment Plan" must opt for the following benefit:

"SUPER-1090" Benefit

- 1. The Purchaser must upon signing of the agreement for sale and purchase enter into a Licence Agreement for the pre-completion occupation of the property purchased in the form prescribed by the Vendor (the Purchaser shall not request any amendment to the Licence Agreement), the principal terms of which are as follows:
 - (a) The licence period shall commence from the 181st day after the Purchaser signs the preliminary agreement for sale and purchase (the "Occupation Commencement Date") until the completion date stipulated in the agreement for sale and purchase (i.e., the 545th day after the Purchaser signs the preliminary agreement for sale and purchase, referred to as "Agreement Completion Date" below). The period from Occupation Commencement Date until the Agreement Completion Date will referred to as the "First Occupation Period" below.
 - (b) There is no licence fee payable during the First Occupation Period. However, the Purchaser shall be responsible to pay for the stamp duty adjudication fee and stamp duty (if any) on that Licence Agreement, the legal costs for the preparation and execution of that Licence Agreement and the management fees, government rates and rents and all other outgoings, etc. of the residential property within the First Occupation Period.
- 2. Should the Purchaser wish to pay the then remaining balance of the Transaction Price on a particular date (the "Balance Payment Date" for the purpose of this item 2) after the Occupation Commencement Date but before the Agreement Completion Date.
 - (i) the Purchaser may at any time after the Occupation Commencement Date but before the date falling one calendar month before the Balance Payment Date issue a written notice to the Vendor in which case the Purchaser shall pay the then remaining balance of the Transaction Price on the Balance Payment Date ;AND;
 - (ii) A cash rebate of 2% of Transaction Price will be provided to the Purchaser if the Purchaser settles the remaining balance of the Transaction Price on the Balance Payment Date#.
- 3. "Extension of paying the remaining balance of the Transaction Price" Benefit:
 - (a) A Purchaser may apply to the Vendor for a 18 months extension of the completion of sale and purchase and of the date of payment of the remaining balance of the Transaction Price Provided That the Purchaser shall at least one calendar month before the Agreement Completion Date issue a written notice to the Vendor, and the Purchaser shall pay 5% of the Transaction Price being part of the remaining balance of the Transaction Price (in addition to the 20% of the Transaction Price paid)on or before the Agreement Completion Date, in which case the remaining 75% of Transaction Price shall become payable after the Agreement Completion Date but within 1090 days after the Purchaser signs the preliminary agreement for sale and purchase (the "Extended Completion Date").
 - The Purchaser must enter into a Licence Agreement for the pre-completion occupation of the property purchased in the form prescribed by the Vendor (the Purchaser shall not request any amendment to the Licence Agreement), the principal terms of which are as follows:
 - (i) The licence period shall commence from the 546th day after the Purchaser signs the preliminary agreement for sale and purchase (the "Extended Occupation Commencement Date") until the Extended Completion Date (the "Extended Occupation Period").
 - The Purchaser shall be responsible to pay for the stamp duty adjudication fee and stamp duty (if any) on that Licence Agreement, the legal costs for the preparation and execution of that Licence Agreement and the management fees, (ii) government rates and rents and all other outgoings, etc. of the residential property within the Extended Occupation Period.
 - (c) Should the Purchaser wish to pay the then remaining balance of the Transaction Price on a particular date (the "Balance Payment Date" for the purpose of this item 3(c)) after the Extended Occupation Commencement Date but before the Extended Completion Date, the Purchaser may at any time after the Extended Occupation Commencement Date but before the date falling one calendar month before the Balance Payment Date issue a written notice to the Vendor in which case the Purchaser shall pay the then remaining balance of the Transaction Price on the Balance Payment Date .

Subject to the terms and conditions of the relevant transaction documents. # subject to the actual date of payment(s) received by Vendor's solicitors

4)(ii) **售價獲得折扣基礎: The basis on which any discount on the price is available:**

(a) 見 4(i) 及 4(iii)。See 4(i) and 4(iii).

(b) 「稅務折扣」優惠 (只適用於「Flexi-360 付款計劃」、「至輕鬆 3 年過渡性貸款計劃」及「SUPER-1090」付款計劃)
簽署臨時買賣合約購買本價單所列之住宅物業之買方可獲額外售價 15% 折扣。
"Stamp Discount" Benefit (Only applicable to "Flexi-360 Payment Plan", "3-Year Bridging Loan Plan" and "SUPER-1090" Payment Plan)
An extra 15% discount from the Price will be offered to the Purchaser who signs the preliminary agreement for sale and purchase to purchase a residential property listed in this price list.

(c)「Special One」優惠

凡於2020年6月1日至2020年6月28日期間(包括該兩日)簽署臨時買賣合約購買任何下列住宅物業(下列住宅物業部分包括於此價單內,部份包括於發展項目其他不同價單內)之買方,可獲額外售價1%折扣。

第1座2-7樓及9-12樓之B單位

不設4樓、13樓及14樓

"Special One" Benefit

An extra 1% discount from the Price will be offered to the Purchaser who signs the preliminary agreement for sale and purchase to purchase any of the following residential properties (some of which are included in this price list and the others are included in other different price lists of the Development) between 1st June 2020 and 28th June 2020 (both days inclusive).

Flat B, 2-7/F & 9-12/F, Tower 1;

4/F, 13/F and 14/F are omitted.

4)(iii) 可就購買發展項目中的指明住宅物業而連帶獲得的任何贈品、財務優惠或利益:

Any gift, or any financial advantage or benefit, to be made available in connection with the sale and purchase of a specified residential property in the Development:

(a) (只適用於「120 即供付款計劃」)

買方簽署臨時買賣合約購買本價單所列之住宅物業,可享有以下其中一項優惠(買方必須於簽署臨時買賣合約時決定選用以下其中一項優惠):

(1) (i) 額外售價 10.75% 折扣 及

(ii) 代繳從價印花稅(上限為成交金額 4.25%)優惠

受限於相關交易文件條款及條件(包括但不限於買方須依照買賣合約訂定的日期付清所購住宅物業每一期樓款及餘款#),賣方會代買方繳付所購之住宅物業所須就買賣合約繳付的從價印花稅(上限為成交金額的4.25%)。

(2) 代繳從價印花稅(上限為成交金額 15%)優惠

戜

戜

受限於相關交易文件條款及條件(包括但不限於買方須依照買賣合約訂定的日期付清所購住宅物業每一期樓款及餘款#),賣方會代買方繳付所購之住宅物業所須就買賣合約繳付的從價印花稅(上限為成交金額的15%)。

(3) 印花稅優惠

買方可獲額外售價15% 折扣。

以賣方代表律師實際收到款項日期計算

(Only applicable to "120 Immediate Payment Plan")

A Purchaser who signs the preliminary agreement for sale and purchase to purchase a residential property listed in this price list shall be entitled to enjoy either one of the benefits set out below (the Purchaser must choose either one of the benefits upon signing of the preliminary agreement for sale and purchase):

(1) (i) An extra 10.75% discount from the price; AND

(ii) "Ad Valorem Stamp Duty (maximum 4.25% of the Transaction Price)" Benefit

Subject to the terms and conditions of the relevant transaction documents (including without limitation that the Purchaser shall settle each part payment and the balance of the Transaction Price# according to the respective dates stipulated in the agreement for sale and purchase), the Vendor will pay the Ad Valorem Stamp Duty payable by the Purchaser for the purchase of the relevant residential property on the agreement for sale and purchase for the Purchaser (subject however to a cap of 4.25% of the Transaction Price).

(2) "Ad Valorem Stamp Duty (maximum 15% of the Transaction Price)" Benefit

Subject to the terms and conditions of the relevant transaction documents (including without limitation that the Purchaser shall settle each part payment and the balance of the Transaction Price# according to the respective dates stipulated in the agreement for sale and purchase), the Vendor will pay the Ad Valorem Stamp Duty payable by the Purchaser for the purchase of the relevant residential property on the agreement for sale and purchase for the Purchaser (subject however to a cap of 15% of the Transaction Price).

(3) Stamp Duty Benefit

An extra 15% discount from the price will be offered to the Purchaser.

subject to the actual date of payment(s) received by Vendor's solicitors

(b) 「邀請購買車位及車位佔用許可」優惠(只適用於「Flexi-360付款計劃」及「SUPER-1090」付款計劃)

受制於合約,如買方於簽署臨時買賣合約購買本價單所列之住宅物業,可獲邀請認購一個本發展項目的住客停車位(車位售價及詳情由賣方全權及絕對酌情決定)並在該住客停車位買賣成交前以佔用許可形式免費使用該住客停車位。如選用此優惠,買方須於簽署住宅物業的臨時買賣合約當天或其後的14日內簽署臨時買賣合約購買一個本發展項目的住客停車位。詳情以相關交易文件條款作準。

"Invitation to Purchase Car Park and Car Park licence" Benefit (Only applicable to "Flexi-360 Payment Plan" and "SUPER-1090" Payment Plan)

Subject to contract, the Purchaser who signs the preliminary agreement for sale and purchase to purchase any of the residential properties listed in this price list will be invited to purchase a residential parking space in this development (price and details of the purchase will be determined by the Vendor at its sole and absolute discretion) and to use such residential parking space as a licensee before the completion of the sale and purchase of such residential parking space with no licence fee. If the Purchaser opts for this benefit, the Purchaser shall sign the preliminary agreement for sale and purchase to purchase a residential parking space in this development on the date of or within 14 days after the Purchaser signs the preliminary agreement for sale and purchase of the residential property. Subject to the terms and conditions of the relevant transaction documents.

(c) 「百佳禮券」優惠

簽署臨時買賣合約購買本價單所列之住宅物業之買方,如按照臨時買賣合約訂定的日期簽署正式買賣合約,可獲總值港幣\$20,000之百佳禮券。上述百佳禮券之使用(包括使用期限等)受相關供應商所訂之條款及條件限制。 本優惠詳情以相關交易文件條款及條件作準。

"PARKnSHOP" Benefit

The Purchaser who signs a preliminary agreement for sale and purchase to purchase any residential property in this price list will receive a PARKnSHOP coupon(s) in a total value of HK\$20,000 provided that the Purchaser has signed the formal agreement for sale and purchase in accordance with the date(s) as stated in the preliminary agreement for sale and purchase. The use of the aforesaid PARKnSHOP coupon(s) (including validity period, etc.) is subject to the terms and conditions prescribed by the relevant suppliers. This benefit is subject to the terms and conditions of the relevant transaction documents.

<u>OR</u>

OR

(d) 「75%3年過渡性貸款」安排 (只適用於「至輕鬆3年過渡性貸款計劃」)

買方可向 "Starcom Venture Limited" 或 "Winchesto Finance Company Limited" 或賣方指定之其他公司(「指定之財務機構」)申請最高達下述各項中之最低者的過渡性貸款(「過渡性貸款」): (A) 成交金額 75%。

- (B) 物業估價(由指定之財務機構釐定)之75%。
- (C) 物業於相關支付條款最後一項中提及之成交金額餘款,減去直接用作支付該成交金額餘款一部分之現金回贈(如有)或優惠(如有)之金額。

過渡性貸款及其申請受以下條款及條件規限:

- 1. 買方可無須出示任何入息證明文件,但須提供指定之財務機構要求之其它證明文件。
- 2. 買方須以所購之發展項目住宅物業之第一法定按揭作抵押
- 3. 過渡性貸款年期為3年。
- 4. 過渡性貸款首年之年利率以指定之財務機構引用之最優惠利率(P)減 2.75% (P-2.75%)計算;第2年之年利率以指定之財務機構引用之最優惠利率(P)減 1% (P-1%)計算;第3年之年利率則以指定之財務機構引用之最優惠利率(P)計算。P 為浮動利率,於本價單日期,P為每年5%。最終年利率以指定之財務機構審批結果而定,賣方並無就其作出,或不得被視為就其作出任何不論明示或隱含之陳述、承諾或保證
- 買方於過渡性貸款年期內,無須就所提取之過渡性貸款額償還本金,但必須於提取過渡性貸款日期起計,每個月就所提取過渡性貸款額支付利息予指定之財務機構。買方並必須於過渡性貸款年期完結前還清所有過渡性貸款之本金及利 5. 息。
- 6. 買方可於過渡性貸款年期內償還部份貨款金額,次數不限,惟每次償還之金額不可低於成交金額之10%。
- 7. 所有過渡性貸款之文件必須由賣方指定之律師行辦理,並由買方負責有關律師費用及其它開支。

買方於決定選擇此安排前,請先向指定之財務機構之服務代理公司 Padraic Finance Limited 查詢清楚過渡性貸款之借貸條款及條件、批核條件及申請手續

過渡性貸款條款及批核條件僅供參考,指定之財務機構保留不時更改過渡性貸款之借貸條款及批核條件的權利

有關過渡性貸款之批核與否及借貸條款以指定之財務機構之最終決定為準,與賣方無關,且於任何情況下賣方均無需為此負責;賣方並無或不得被視為就過渡性貸款之借貸條款及批核作出任何不論明示或隱含之陳述、承諾或保證

The arrangement of "75% 3-Year Bridging Loan" (Only applicable to "3-Year Bridging Loan Plan")

The Purchaser may apply to "Starcom Venture Limited" or "Winchesto Finance Company Limited" or any other company designated by the Vendor (the "Designated Financial Institution") for bridging loan (the "Bridging Loan") with a maximum amount equivalent to the lowest of the following:

- (A) 75% of the Transaction Price.
- (B) 75% of the valuation of the property (as determined by the Designated Financial Institution).
- (C) The remaining balance of the Transaction Price of the property referred to in the last item of the Terms of Payment concerned, less the amount of such cash rebate (if any) or benefit (if any) which is directly used for payment of that remaining balance of the Transaction Price.

The Bridging Loan and its application are subject to the following terms and conditions:

- The Purchaser may not be required to provide any income proof, but is required to provide other necessary documents upon request from the Designated Financial Institution. 1.
- 2. The Bridging Loan shall be secured by a first legal mortgage over the residential property purchased in the Development.
- 3. The maximum tenure of the Bridging Loan shall not exceed 3 years.
- The first year's interest rate of the Bridging Loan shall be Prime Rate (P) quoted by the Designated Financial Institution minus 2.75% (P-2.75%); the interest rate of the 2nd year shall be Prime Rate (P) quoted by the Designated Financial Institution minus 4. 1% (P-1%) and the interest rate of the 3rd year shall be Prime Rate (P) quoted by the Designated Financial Institution. P is subject to fluctuation. P as at the date of this price list is 5% per annum. The final interest rate will be subject to final approval by the Designated Financial Institution. No representation, undertaking or warranty, whether express or implied, is given, or shall be deemed to have been given by the Vendor in respect thereof.
- The Purchaser is not required to repay the principal in respect of the Bridging Loan drawn within the tenure of the Bridging Loan but shall pay the interest in respect of the Bridging Loan drawn to the Designated Financial Institution each month after the 5. drawdown of the Bridging Loan. The Purchaser shall repay all the principal and interest of the Bridging Loan within the tenure of the Bridging Loan.
- The Purchaser may repay part of the principal of the Bridging Loan within the tenure of the Bridging Loan; the number of times is not limited provided that the amount of every repayment shall not be less than 10% of the Transaction Price. 6.
- All legal documents in relation to the Bridging Loan must be prepared by the solicitors' firm designated by the Vendor. All legal costs and other expenses incurred shall be paid by the Purchaser. 7.

The Purchaser is advised to enquire with Padraic Finance Limited, the service agency of the Designated Financial Institution on details of the terms and conditions of the loan, approval conditions and application procedures of the Bridging Loan before choosing this arrangement.

The terms and conditions and approval conditions of the Bridging Loan are for reference only, the Designated Financial Institution reserves the right to change the terms and conditions of the Bridging Loan from time to time as it sees fit.

The terms and conditions and the approval of applications for the Bridging Loan are subject to the final decision of the Designated Financial Institution, and are not related to the Vendor (who shall under no circumstances be responsible therefor). No representation, undertaking or warranty, whether express or implied, is given, or shall be deemed to have been given by the Vendor in respect of the terms and conditions and the approval of applications for the Bridging Loan.

誰人負責支付買賣發展項目中的指明住宅物業的有關律師費及印花稅: 4)(iv)

Who is liable to pay the solicitors' fees and stamp duty in connection with the sale and purchase of a specified residential property in the Development:

- (a) 如買方選用賣方指定之代表律師作為買方之代表律師同時處理其買賣合約、按揭及轉讓契等法律文件,賣方同意為買方支付買賣合約及轉讓契兩項法律文件之律師費用。如買方選擇另聘代表律師作為買方之代表律師處理其買賣合約、按 揭及轉讓契等法律文件,買方及賣方須各自負責有關買賣合約及其他轉讓契兩項法律文件之律師費用。 If the purchaser appoints the Vendor's solicitors to act on his/her behalf in respect of all legal documents in relation to the purchase, the Vendor agrees to bear the legal cost of the agreement for sale and purchase and the assignment. If the purchaser chooses to instruct his own solicitors to act for him in relation to the purchase, each of the Vendor and purchaser shall pay his own solicitors' legal fees in respect of the agreement for sale and purchase and the assignment.
- (b) 買方須支付一概有關臨時買賣合約、買賣合約及轉讓契的印花稅(包括但不限於任何買方提名書或轉售(如有)的印花稅、「額外印花稅」(按《印花稅條例》所定義)、買家印花稅(按《印花稅條例》所定義)及任何與過期繳付任何印花稅有關 的罰款、利息及附加費等)

All stamp duties on the preliminary agreement for sale and purchase, the agreement for sale and purchase and the assignment (including without limitation any stamp duty on, if any, nomination or sub-sale, any "special stamp duty" defined in the Stamp Duty Ordinance, any "buyer's stamp duty" defined in the Stamp Duty Ordinance and any penalty, interest and surcharge, etc. for late payment of any stamp duty) will be borne by the purchasers.

買方須為就買賣發展項目中的指明住宅物業簽立任何文件而支付的費用: 4)(v)

Any charges that are payable by a purchaser for execution of any document in relation to the sale and purchase of a specified residential property in the Development:

有關其他法律文件之律師費如:附加合約、買方提名書、有關樓宇交易之地契、大廈公契及其他樓契之核證費、查冊費、註冊費、圖則費及其他實際支出等等,均由買方負責,一切有關按揭之律師費及其他費用均由買方負責

All legal costs and charges in relation to other legal documents such as supplemental agreement, nomination, certifying fee for Government Lease, deed of mutual covenant and all other title documents, search fee, registration fee, plan fee and all other disbursements shall be borne by the Purchaser. The Purchaser shall also pay and bear the legal costs and disbursements in respect of any mortgage.

5) 曹方已委任地產代理在發展項目中的指明住字物業的出售過程中行事:

The Vendor has appointed estate agents to act in the sale of any specified residential property in the Development:

賣方委任的代理: Agent appointed by the Vendor:

長江實業地產發展有限公司 Cheung Kong Property Development Limited

長江實業地產發展有限公司委任的次代理: Sub-agents appointed by Cheung Kong Property Development Limited:

中原地產代理有限公司 Centaline Property Agency Limited 美聯物業代理有限公司 Midland Realty International Limited 利嘉閣地產有限公司 Ricacorp Properties Limited 香港置業(地產代理)有限公司 Hong Kong Property Services (Agency) Limited 世紀 21 集團有限公司 及 旗下特許經營商 Century 21 Group Limited and Franchisees 香港(國際)地產商會有限公司及 其特許會員 Hong Kong (International) Realty Association Limited & Chartered Members 云房網絡(香港)代理有限公司 Qfang Network (Hongkong) Agency Limited 香港地產代理商總會有限公司 及 其特許會員 Hong Kong Real Estate Agencies General Association Limited & Chartered Members 迎富地產代理有限公司 Easywin Property Agency Limited 中國康樂園地產代理有限公司 China Hong Lok Yuen Property Agency Limited 太陽物業香港代理有限公司 Sunrise Property HK Agency Limited 遠東美豐有限公司 Far East Richland Limited 名城地產代理有限公司 Festival Home Property Agency Limited 金豐易居國際置業代理有限公司 E-House International Estate Agency Limited

請注意: 任何人可委任任何地產代理在購買發展項目中的指明住宅物業的過程中行事,但亦可以不委任任何地產代理 Please note that a person may appoint any estate agent to act in the purchase of any specified residential property in the Development. Also, that person does not necessarily have to appoint any estate agent.

6) 賣方就發展項目指定的互聯網網站的網址為:www.seanorama.com.hk

The address of the website designated by the vendor for the Development is: www.seanorama.com.hk